

STUDIUM

Februar 2012	Magistra Artium Islamwissenschaft und Slavistik, Abschlussarbeit: „Der Chamail Aleksandr Aleksandrowicz. Die sprachwissenschaftliche Analyse einer Handschrift der polnisch-litauischen Tataren aus dem 19. Jahrhundert“, Note: 1,0; Gesamtnote: 1,3.
10/2005–03/2012	Islamwissenschaft / Slavistik (West- mit Ostslavistik und West- mit Südslavistik), Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.
10/2004–09/2005	Neuere und Neueste Geschichte / Slavistik (West- mit Ostslavistik), Technische Universität Dresden.

WISSENSCHAFTLICHE TÄTIGKEIT

10/2012–03/2013	Wissenschaftliche Hilfskraft Forschergruppe „Grammar-Rhetoric-Logic. Conceptions of Language at the Crossroads of Scientific Disciplines and Social Groups in Arabic-Islamic Culture (800–1100)“, Philosophisches Seminar, Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.
04/2012–09/2012	Wissenschaftliche Mitarbeiterin Forschergruppe „Grammar-Rhetoric-Logic. Conceptions of Language at the Crossroads of Scientific Disciplines and Social Groups in Arabic-Islamic Culture (800–1100)“, Philosophisches Seminar, Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.
04/2012–09/2012	Wissenschaftliche Mitarbeiterin Slavisches Seminar, Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.
12/2007–03/2012	Studentische Hilfskraft bei Prof. Dr. Juliane Besters-Dilger, Slavisches Seminar, Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.

UNIVERSITÄRES ENGAGEMENT

- 02/2010–06/2010 Studentisches Mitglied der Berufungskommission Medienkulturwissenschaft, W1- und W2-Professur, Philologische Fakultät, Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.
- 12/2007–11/2010 Mitglied der Fachschaft Slavistik.

STIPENDIEN

- 09/2012–08/2015 Hermann Paul School of Linguistics
Hermann Paul Scholarship in Linguistics (Promotionsstipendium), Promotionsprojekt „Slavisch-slavische und orientalisch-slavische Sprachkontakt- und Variationsphänomene in interdependenten Handschriften der polnisch-litauischen Tataren. Eine komparative Analyse“.
- 08/2013 Hermann Paul School of Linguistics
Reisemittelstipendium für eine Forschungs- und Kongressreise nach Minsk, Weißrussland.
- 07/2013 Schroubek Fonds Östliches Europa
Sprachkursstipendium für einen Intensivsprachkurs Russisch in Riga, Lettland.
- 03/2013 Hermann Paul School of Linguistics
Sachmittelstipendium zur Digitalisierung einer Handschrift der polnisch-litauischen Tataren.
- 09/2012 Alfried Krupp von Bohlen und Halbach Stiftung
Sommerschule „Islamische Manuskriptkultur“.

PUBLIKATIONEN

- 2013 Transliteration und Analyse zweier Textpassagen aus dem Chamail von Aleksander Aleksandrowicz: „Opisanie dni miesięcznych“ und „Jakiego dnia znajduje się dusza w człowieku“. *Slovene. International Journal of Slavic Studies*. Vol. 2, No. 1, 66–120.
- 2013 Matrix Language und Embedded Language in mehrsprachigen slavisch-orientalischen Handschriften. Polnisch, Osmanisch und Arabisch in Kontakt. Ein Versuch. In: *Slavischer Sprachkontakt. Beiträge zum gleichnamigen Workshop für Studierende und Promovierende, Freiburg, 19.–20. April 2013*. Herausgegeben von Juliane Besters-Dilger und Uliana Schöller. Freiburg im Breisgau 2013, 131–142.

KONFERENZEN

- 06/2014 **Historical Code-switching: The Next Step, Tampere:**
„Oriental-Slavic Language Overlap in Noun and Proper Noun Declension (as found in manuscripts of the Polish-Lithuanian Tatars)“.
- 10/2013 **The Language of Power and the Power of Language. Centenary Conference of Slavic Studies at Leiden University**
(zusammen mit Vittorio S. Tomelleri, Macerata): „Linguistic Voluntarism in the History of Writing in Abkhazian and Ossetic“.
- 04/2013 **Studierenden- und Promovierendenworkshop „Slavischer Sprachkontakt“, Freiburg:** „Matrix Language und Embedded Language(s) im Schrifttum der polnisch-litauischen Tataren“.
- 01/2012 **Junge Slavistik im Dialog. Die VII. Slavistische Studentenkonferenz, Kiel:** „Zur Sprache des Chamil Aleksandr Aleksandrowicz. Vorstellung einer Handschrift der polnisch-litauischen Tataren aus dem 19. Jahrhundert“.

EHRENAMTLICHES ENGAGEMENT

- 2004, 2005, 2006 Organisation, Leitung und Teilnahme von bzw. an internationalen Workcamps in Gedenkstätten und Asylbewerberheimen sowie zur Pflege eines jüdischen Friedhofes in Deutschland, Polen und Tschechien.
- 2004, 2005 Ausbildung zur Gruppenleiterin von Workcamps, Puszczykowo, Polen; Weiterbildung zur Gruppenleiterin von Workcamps in Gedenkstätten, Gedenkstätte Ravensbrück.
- 09/2003–06/2004 Europäischer Freiwilligendienst (EVS), Stowarzyszenie „Jeden Świat“, Poznań, Polen.

SPRACHKENNTNISSE

Muttersprache	Deutsch
sehr gute Kenntnisse	Englisch
gute Kenntnisse	Polnisch, Russisch, Französisch
Grundkenntnisse	Bosnisch/Kroatisch/Serbisch, Finnisch
passive Kenntnisse	Arabisch, Osmanisch, Türkisch, Swahili, Latein